

Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01 STATE 210080

20

ORIGIN L-03

INFO OCT-01 EUR-12 ISO-00 SCA-01 OPR-02 TRSE-00 SEC-01

/020 R

DRAFTED BY L/SCA:HRGAITHER:EDD

APPROVED BY L/M:KEMALMBORG

EUR/CE - MS. S. KLINGMAN

OPR/LS - MR. A. SIERRA

L/T - MR. ROVINE (INFO)

SEC - MR. I. PEARCE (SUBS)

TREASURY - MR. J. CLAWSON (INFO)

----- 097567

R 041817Z SEP 75

FM SECSTATE WASHDC

TO AMEMBASSY BERN

UNCLAS STATE 210080

E.O. 11652: N/A

TAGS: PFOR, CFED, SZ (JUDICIAL ASSISTANCE TREATY)

SUBJECT: U.S.-SWISS TREATY ON MUTUAL ASSISTANCE IN
CRIMINAL MATTERS.

REF: (A) STATE 208387; (B) BERN 3704.

1. DEPARTMENT DID RECEIVE MESSAGES FROM FEDERAL COUNCIL TO
PARLIAMENT REFERRED TO IN REF (B). MESSAGES WERE TRANS-
LATED AND CONSIDERED BY JUDICIAL ASSISTANCE TEAM AFTER
TRANSLATED IN LATE FALL OF 1974.

2. DEPARTMENT HAS REVIEWED DOCUMENT RECEIVED BY SEC, WHICH
IS IN FACT THE ONE PREVIOUSLY REVIEWED. TRANSLATION HAS
BEEN VERIFIED AGAIN BY LANGUAGE SERVICES AND MATTER NOW
RESOLVED. PROBLEM WAS CAUSED BY A MISINTERPRETATION OF THE
MESSAGE. KISSINGER

UNCLASSIFIED

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01 JAN 1994
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: EXTRADITION AGREEMENTS
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Draft Date: 04 SEP 1975
Decaption Date: 01 JAN 1960
Decaption Note:
Disposition Action: n/a
Disposition Approved on Date:
Disposition Authority: n/a
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment:
Disposition Date: 01 JAN 1960
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1975STATE210080
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: HRGATHER:EDD
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Film Number: D750306-1101
From: STATE
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1975/newtext/t19750983/aaaacvmmr.tel
Line Count: 52
Locator: TEXT ON-LINE, ON MICROFILM
Office: ORIGIN L
Original Classification: UNCLASSIFIED
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 1
Previous Channel Indicators: n/a
Previous Classification: n/a
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: 75 STATE 208387, 75 BERN 3704
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Authority: RowellE0
Review Comment: n/a
Review Content Flags:
Review Date: 09 DEC 2002
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review History: RELEASED <09 DEC 2002 by maustmc>; APPROVED <15 JAN 2004 by RowellE0>
Review Markings:

Margaret P. Grafeld
Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
06 JUL 2006

Review Media Identifier:
Review Referrals: n/a
Review Release Date: n/a
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: U.S.-SWISS TREATY ON MUTUAL ASSISTANCE IN CRIMINAL MATTERS.
TAGS: PFOR, CFED, SZ, US
To: BERN
Type: TE
Markings: Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 06 JUL 2006